

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2006 — 3789

[C – 2006/36536]

30 JUNI 2006. — Decreet houdende de invoering van een forfaitaire vermindering in de personenbelasting (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende de invoering van een forfaitaire vermindering in de personenbelasting.

Artikel 1. Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

Art. 2. § 1. Voor het Vlaamse Gewest wordt vanaf het aanslagjaar 2008 een vermindering toegekend op de personenbelasting aan iedere natuurlijke persoon die aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° hij is overeenkomstig artikel 3 van het wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 aan de personenbelasting onderworpen;

2° hij is in het desbetreffende aanslagjaar belastbaar in een gemeente die deel uitmaakt van het Vlaamse Gewest;

3° hij heeft een activiteitsinkomen van ten minste 5.500 euro, en wat de aanslagjaren 2008 en 2009 betreft een activiteitsinkomen van respectievelijk ten hoogste 22.250 euro of 22.500 euro.

§ 2. Als activiteitsinkomen wordt beschouwd het nettobedrag van de beroepsinkomsten, verminderd met :

1° de in artikel 23, § 1, 5°, van hetzelfde wetboek vermelde inkomsten;

2° de vergoedingen, verkregen tot volledig of gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van inkomsten;

3° de beroepsinkomsten die overeenkomstig artikel 171 van hetzelfde wetboek afzonderlijk worden belast.

Onder nettobedrag van de beroepsinkomsten wordt verstaan het bedrag vermeld in artikel 23, § 2, van hetzelfde wetboek. Bij een gemeenschappelijke aanslag worden de inkomsten en de grenzen berekend per belastingplichtige voor de toepassing van artikelen 87 en 88 van hetzelfde wetboek.

Art. 3. § 1. Voor het aanslagjaar 2008 bedraagt de vermindering 125 euro.

Als het activiteitsinkomen, vermeld in artikel 2, § 2, meer bedraagt dan 21.000 euro, dan wordt de vermindering van 125 euro verminderd met 10 % van het bedrag van de overschrijding.

§ 2. Voor het aanslagjaar 2009 bedraagt de vermindering 150 euro.

Als het activiteitsinkomen, vermeld in artikel 2, § 2, de 21.000 euro overschrijdt, dan wordt deze vermindering van 150 euro verminderd met 10 % van het bedrag van de overschrijding.

§ 3. Vanaf het aanslagjaar 2010 bedraagt de vermindering 200 euro.

§ 4. De verminderingen kunnen echter niet meer bedragen dan het bedrag van de belasting waarop ze worden toegekend.

§ 5. Met aanslagjaar in de zin van dit artikel wordt bedoeld : het aanslagjaar voor de personenbelasting.

Art. 4. Dit decreet treedt in werking vanaf aanslagjaar 2008.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 30 juni 2006.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting en Ruimtelijke Ordening,
D. VAN MECHELEN

Nota

(1) *Zitting 2005-2006.*

Stukken. — Ontwerp van decreet : 805 - nr. 1. — Verslag : 805 - nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 805 - nr. 3.

Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 21 juni 2006.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2006 — 3789

[C - 2006/36536]

30 JUIN 2006. — Décret instaurant une réduction forfaitaire de l'impôt des personnes physiques (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret instaurant une réduction forfaitaire de l'impôt des personnes physiques.

Article 1^{er}. Le présent décret règle une matière régionale.

Art. 2. § 1^{er}. Pour la Région flamande, une réduction de l'impôt des personnes physiques est accordée, à partir de l'année d'imposition 2008, à toute personne physique qui remplit les conditions suivantes :

1° elle est assujettie, conformément à l'article 3 du code des impôts sur les revenus 1992, à l'impôt des personnes physiques;

2° pendant l'année d'imposition concernée, elle est imposable dans une commune faisant partie de la Région flamande;

3° elle a un revenu d'activité d'au moins 5.500 euros, et en ce qui concerne les années d'imposition 2008 et 2009, un revenu d'activité respectivement de 22.250 euros ou de 22.500 euros au maximum.

§ 2. Est considéré comme revenu d'activité, le montant net des revenus professionnels, diminué :

1° des revenus visés à l'article 23, § 1^{er}, 5° du même code;

2° des indemnités obtenues en réparation totale ou partielle d'une perte temporaire de revenus;

3° des revenus professionnels qui sont imposés distinctement conformément à l'article 171 du même code.

Par montant net des revenus professionnels, on entend le montant visé à l'article 23, § 2, du même code. En cas d'imposition commune, les revenus et les limites sont calculés par contribuable pour l'application des articles 87 et 88 du même code.

Art. 3. § 1^{er}. Pour l'année d'imposition 2008, la réduction s'élève à 125 euros.

Si le revenu d'activité, visé à l'article 2, § 2, est supérieur à 21.000 euros, la réduction de 125 euros est diminuée de 10 % du montant du dépassement.

§ 2. Pour l'année d'imposition 2009, la réduction s'élève à 150 euros.

Si le revenu d'activité, visé à l'article 2, § 2, est supérieur à 21.000 euros, la réduction de 150 euros est diminuée de 10 % du montant du dépassement.

§ 3. A partir de l'année d'imposition 2010, la réduction s'élève à 200 euros.

§ 4. Les réductions ne peuvent toutefois être supérieures au montant de l'impôt auquel elles sont accordées.

§ 5. Par année d'imposition dans le sens du présent article, on entend l'année d'imposition pour l'impôt des personnes physiques.

Art. 4. Le présent décret entre en vigueur à partir de l'année d'imposition 2008.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 30 juin 2006.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Y. LETERME

Le Ministre flamand des Finances et du Budget et de l'Aménagement du Territoire,
D. VAN MECHELEN

—————
Note

(1) *Session 2005-2006.*

Documents. — Projet de décret : 805 - n° 1. — Rapport : 805 - n° 2. — Texte adopté en séance plénière : 805 - n° 3.
Annales. — Discussion et adoption. Séance du 21 juin 2006.